

VDG SAL DECENTRAMENTO  
2^ CIRCOSCRIZIONE  
SANTA RITA - MIRAFIORI NORD

N. DOC 20/11

CITTA' DI TORINO

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE II

**28 FEBBRAIO 2011**

Il Consiglio di Circoscrizione 2^ Santa Rita Mirafiori Nord convocato nelle prescritte forme in prima convocazione per la seduta del **28 FEBBRAIO 2011** alle ore **18.45** sono presenti, nell'aula consiliare della Cascina Giajone – Via Guido Reni 95 int. 15, oltre al Presidente Andrea STARA , i Consiglieri:

BERNARDINI Luisa – BOTTICELLI Erica - BOTTIGLIERI Giorgio - CHIUSANO Giancarlo - DI MISCIO Massimo - DI SILVESTRO Marco - FIORIO PLA' Giovanni - GENTILE Vito - LOTITO Vito - MONACO Claudio – MUZZARELLI Marco - PATERNA Alfredo - PLAZZOTTA Eugenio – POMPONIO Nicola Felice - RAPPAZZO Marco - RASO Giuseppe - RINALDI Mario - RIVOIRA Luciano - RUSSO Giuseppe - SOLA Massimo – VALLONE PECORARO Filippo.

In totale con il Presidente risultano presenti n. 22 Consiglieri.

Risultano assenti n. 3 Consiglieri: LUPI Maurizio.- RUSSO Anna Maria - SPRIANO Paolo.

Con l'assistenza del Segretario Dott. Fabio DI MARCO ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così espresso all'ordine del giorno:

C. 2 – ART. COMMA 3 – FESTA DELLA DONNA 8 MARZO 2011. APPROVAZIONE INIZIATIVE INDIVIDUAZIONE BENEFICIARI CONTRIBUTI IN SERVIZI PER EURO

959,00=.

## CITTÀ DI TORINO

### CIRCOSCRIZIONE N.2 - SANTA RITA - MIRAFIORI NORD

#### DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 2 - ART. 42 COMMA 3 - FESTA DELLA DONNA 8 MARZO 2011.  
APPROVAZIONE INIZIATIVE INDIVIDUAZIONE BENEFICIARI CONTRIBUTI IN  
SERVIZI PER EURO 959,00=.

Il Presidente Andrea STARA, di concerto con la Coordinatrice della V Commissione Luisa BERNARDINI, riferisce:

La Circoscrizione 2 intende ricordare la data simbolo delle lotte di emancipazione femminile con iniziative rivolte alla cittadinanza per concorrere a rendere ulteriormente vivo il ricordo dell'esperienza storica che fino a questo punto hanno compiuto le donne nell'azione di conquistare i propri diritti, ma soprattutto di rileggere le trasformazioni della donna in epoche diverse, con particolare attenzione al periodo risorgimentale e al periodo più attuale, mediante anche "la gioventù" al femminile".

La giornata dell'8 marzo vedrà la realizzazione di una conferenza dibattito sulla Condizione Femminile dopo l'Unità d'Italia presso la Biblioteca Villa Amoretti (già prevista all'interno del Progetto Cultura anno 2010/2011) a cura dell'Associazione Centro Studi P.A.N.I.S. Onlus, con relatore Anna Rita Zara. Al dibattito potranno intervenire i cittadini con osservazioni e proposte. Successivamente, nel corso della giornata, seguirà uno spettacolo di danza moderna, tutto al femminile, realizzato da un gruppo giovanile del territorio; l'Associazione Culturale LE RAGAZZE DI WREN, con la partecipazione di ragazze di età compresa fra i 15 e i 20 anni che frequentano i laboratori di danza curati dall'Associazione. Lo spettacolo sarà realizzato a titolo gratuito, il giorno 8 marzo 2011 presso la sala Mario Operti della Circoscrizione 2 e sarà rivolto a tutti i cittadini ad ingresso gratuito. Per la serata di spettacolo si propone di concedere l'uso gratuito della sala Mario Operti. Il beneficio economico derivante dalla concessione gratuita dei locali per n. 7 ore, ai sensi dell'art. 5 del Regolamento per la concessione dei locali comunali da parte delle Circoscrizioni, può essere quantificato in Euro 309,00=.

Un altro momento di riflessione sulla condizione della donna, in particolare sui temi della donna prigioniera di una società, delle tradizioni, delle consuetudini, di se stessa, della sua anima, sarà organizzato il giorno 19 marzo 2011 presso la sala Mario Operti della Circoscrizione 2, da parte dell'Associazione GRUPPO ARTE E CULTURA mediante la realizzazione di uno

spettacolo di danza moderna contemporanea, denominato “Realtà sospese”, collegato alla preventiva lettura di brani sul tema, da parte del gruppo volontari dell’Ecomuseo Urbano della C.2 a titolo gratuito. L’iniziativa sarà rivolta a tutti i cittadini ad ingresso gratuito. I cittadini potranno inoltre effettuare interventi diretti di partecipazione, a commento della lettura dei brani intesi quali spunti di riflessione sui problemi della donna oggi e sui valori costituzionali connessi alle pari opportunità ed alla lotta alle discriminazioni. Per la realizzazione della serata si propone di concedere l’uso gratuito della sala Mario Operti. Il beneficio economico derivante dalla concessione gratuita dei locali per numero 15 ore, ai sensi dell’art. 5 del Regolamento per la concessione dei locali comunali da parte delle Circoscrizioni, può essere quantificato in Euro 650,00=.

La Circoscrizione si farà carico, inoltre, della pubblicizzazione delle iniziative tramite la stampa di materiale informativo mediante l’utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2009 08190/85 approvata in data 24/12/2009, esecutiva dall’11/12/2009 e provvederà all’assolvimento degli oneri SIAE mediante l’utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2010 07354/85 approvata in data 23/11/2010, esec. dal 31/12/2010.

I predetti contributi rientrano nei criteri generali dell’erogazione contributi, come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 1994 07324/01 del 19/12/1994, esec. dal 23/1/1995 e successivamente modificato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2007 04877/002 del 03/12/2007 esecutiva dal 17/12/2007.

Si attesta che le associazioni proponenti hanno dichiarato il rispetto del disposto di cui al D.L. 31 maggio 2010 n. 78 convertito nella Legge 30 luglio 2010, n. 122 come da dichiarazione acquisita ed allegata al presente provvedimento.

E’ considerato, inoltre, pienamente sussistente l’interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l’erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell’ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di promozione dell’approfondimento storico e del riconoscimento sociale del ruolo della donna nel mondo contemporaneo, e della lotta ai profili di discriminazione e a violazioni dirette o indirette delle pari opportunità, quale quella oggetto del presente contributo. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l’efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità di socializzazione, aggregazione, sostegno e di riflessione ed educazione civica offerte ai cittadini ed in particolare alle donne, la prevenzione del degrado e della marginalità urbana e sociale e la lotta alle discriminazioni per l’efficace attuazione dei valori costituzionali di uguaglianza, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell’ente nell’erogazione alternativa del servizio.

L’argomento è stato oggetto di discussione nella riunione della V Commissione in data 23 febbraio 2011.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il vigente Regolamento del Decentramento, approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (n. mecc. 96 00980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (n. mecc. 96 04113/49) del

27 giugno 1996, esecutive dal 23 luglio 1996 e s.m.i.; il quale tra l'altro, all'art. 42 comma 3, dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circostrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto.

- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica dell'atto;
  - favorevole sulla regolarità contabile;

viste le disposizioni legislative sopra richiamate

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di esprimere valutazione positiva in merito alle iniziative descritte nella parte narrativa del presente provvedimento, che qui si richiama integralmente;
2. di individuare le Associazioni Le Ragazze di Wren e Gruppo Arte e Cultura, quali beneficiarie di contributi in servizi.  
Detti contributi rientrano nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 94 07324/01 del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994 esecutiva dal 23 gennaio 1995 successivamente modificata con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2007 04877/02 del 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007;
3. di autorizzare la gratuità della concessione dei locali ai sensi dell'art. 5 del Regolamento per la concessione dei locali comunali delle Circostrizioni all'Associazione Le Ragazze di Wren per n. 7 ore della sala Mario Operti di corso Siracusa, 213, il cui beneficio economico può essere quantificato in Euro 309,00= e all'Associazione Gruppo Arte e Cultura per n. 15 ore il cui beneficio economico può essere quantificato in Euro 650,00=;
4. di approvare la pubblicizzazione delle iniziative tramite la stampa di materiale informativo, mediante l'utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2009 08190/85 approvata in data 24 novembre 2009, esecutiva dal 11 dicembre 2009;
5. di provvedere all'assolvimento degli oneri SIAE per la realizzazione degli spettacoli di danza delle Associazioni Le Ragazze di Wren e Gruppo Arte e Cultura, mediante l'utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2010 07354/85 approvata in data 23 novembre 2010, esecutiva dal 31 dicembre 2010;
6. di dichiarare attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

#### OMISSIS DELLA DISCUSSIONE

Il Presidente del Consiglio di Circostrizione 2^ Santa Rita - Mirafiori Nord, pone in votazione palese, per alzata di mano, il presente provvedimento.

Risultano assenti, dall'aula al momento della votazione, i Consiglieri: Di Silvestro Marco – Plazzotta Eugenio – Russo Giuseppe

Accertato e proclamato il seguente esito:

|                 |    |
|-----------------|----|
| PRESENTI        | 19 |
| VOTANTI         | 19 |
| VOTI FAVOREVOLI | 16 |
| VOTI CONTRARI   | 3  |
| ASTENUTI        | // |

**IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE 2^ A MAGGIORANZA  
DELIBERA:**

1. di esprimere valutazione positiva in merito alle iniziative descritte nella parte narrativa del presente provvedimento, che qui si richiama integralmente;
2. di individuare le Associazioni Le Ragazze di Wren e Gruppo Arte e Cultura, quali beneficiarie di contributi in servizi.  
Detti contributi rientrano nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 94 07324/01 del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994 esecutiva dal 23 gennaio 1995 successivamente modificata con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2007 04877/02 del 3 dicembre 2007, esecutiva dal 17 dicembre 2007;
3. di autorizzare la gratuità della concessione dei locali ai sensi dell'art. 5 del Regolamento per la concessione dei locali comunali delle Circoscrizioni all'Associazione Le Ragazze di Wren per n. 7 ore della sala Mario Operti di corso Siracusa, 213, il cui beneficio economico può essere quantificato in Euro 309,00= e all'Associazione Gruppo Arte e Cultura per n. 15 ore il cui beneficio economico può essere quantificato in Euro 650,00=;
4. di approvare la pubblicizzazione delle iniziative tramite la stampa di materiale informativo, mediante l'utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2009 08190/85 approvata in data 24 novembre 2009, esecutiva dal 11 dicembre 2009;
5. di provvedere all'assolvimento degli oneri SIAE per la realizzazione degli spettacoli di danza delle Associazioni Le Ragazze di Wren e Gruppo Arte e Cultura, mediante l'utilizzo dei fondi già impegnati con determinazione dirigenziale n. mecc. 2010 07354/85 approvata in data 23 novembre 2010, esecutiva dal 31 dicembre 2010;

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione 2^, pone ora in votazione palese, per alzata di mano, l'immediata eseguibilità del presente provvedimento.

Risultano assenti, dall'aula al momento della votazione, i Consiglieri: Di Silvestro Marco – Plazzotta Eugenio – Russo Giuseppe

Accertato e proclamato il seguente esito:

|                 |   |
|-----------------|---|
| PRESENTI        | 19  |
| VOTANTI         | 16  |
| VOTI FAVOREVOLI | 16  |
| VOTI CONTRARI   | //  |
| ASTENUTI        | 3 (Botticelli Erica - Di Miscio Massimo – Vallone Pecoraro Filippo) |

Il Consiglio di Circoscrizione 2^ con n. 16 voti favorevoli dichiara, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D.Lgs.

2011 01011/085

6

del 18 agosto 2000 n. 267.